

LIVRET D'ACCUEIL

Mis à jour en juin 2013
(10/06/2013)



PRÉSENTATION GÉNÉRALE

Concepción est une ville du centre-sud du Chili, capitale de la province homonyme et de la Région du Bío-Bío (région VIII). Elle constitue la deuxième agglomération du pays en termes économique et de population. Son nom fait référence à la conception de Jésus-Christ né, selon le symbole des apôtres du culte catholique, de l'Esprit-Saint.

Histoire

Concepción est fondée par Pedro de Valdivia le 5 octobre 1550, à l'emplacement actuel de la ville de Penco (à l'est de la baie de Concepción) d'où le nom de "penquista" des habitants de la ville de Concepción. Deux ans plus tard, elle est reconnue comme ville par décret royal. Durant les XVII^e et XVIII^e siècles, elle est dotée d'une audiencia, tribunal de plus haut rang de l'Espagne coloniale.

Plusieurs séismes endommagèrent Penco aux XVI^e et XVII^e siècles. Le 25 mai 1751, un séisme et un tsunami détruisent la ville ; il est décidé de reconstruire la ville dans la vallée de la Mocha, au-delà de la zone marécageuse située au fond de la baie de Concepción.

Sur la place d'Armes (la place centrale de la ville), on signe la déclaration d'indépendance le 1^{er} janvier 1818. La place prend alors le nom de place de l'Indépendance. Une autre théorie partagée par de nombreux « penquistas » veut que Bernardo O'Higgins signe l'acte d'indépendance à quelques km de là, sur le mamelon rocheux de "Los Morillos de Perales", situé dans la commune voisine de Talcahuano.

Durant la seconde moitié du XX^e siècle, elle a connu une forte croissance passant d'environ 50.000 habitants en 1944 à plus d'un million en 2005.

Le tremblement de terre du 27 février 2010, de magnitude estimée à 8,8 a causé plusieurs victimes et des dégâts matériels importants, bien que très inférieurs à ceux que les communes voisines de Penco, Tomé, Dichato et Talcahuano ont subi.

Démographie

Grand Concepción constitue la deuxième conurbation du pays avec exactement 967.757 habitants selon le dernier recensement (Censo 2012).

Géographie et climat

La ville est située sur un site boisé typique des régions du centre-sud du Chili. Son climat est de type océanique; durant les mois d'été (décembre à mars), les précipitations représentent seulement un quart de celles de l'année. La moyenne annuelle des précipitations est de l'ordre de 1.340 mm, la température moyenne de 18 °C en janvier (été) et 8 °C en juillet (hiver). Elle est traversée par le Río Andalién au nord et le Río Bío-Bío , frontière naturelle du peuple Mapuche, à l'ouest.

Économie

Le Grand Concepción dispose d'un noyau industriel, marchand et de services importants. La ville de Concepción possède 8 universités privées dont la première université privée du pays, l'Université de Concepción, créée en 1919; également, une université publique, l'Université du BíoBío, et constitue le deuxième pôle universitaire du pays. La commune voisine de Hualpen possède un parc industriel important qu'elle partage avec sa voisine Talcahuano (sidérurgie avec le site de Huachipato, produits chimiques et pétroliers, construction mécanique avec Edyce, transformation de produits métalliques avec Inchalam, les cimenteries Bío-Bío). La ville voisine de Talcahuano est aussi le premier port militaire du Chili (construction et réparation de navires militaires et privés à Asmar). Elle est également le premier port industriel (San Vincente) et de de pêche du Chili. Elle est dotée d'un aéroport (Carriel Sur, code AITA : CCP).

Administration Pays : Chili Population : 16.572.475 hab. Région : Région du Bío-Bío Population : 1.965.199 hab. Province : Province de Concepción Population : 967.757 hab. Ville : Concepción Population : 216 061 hab. Densité : 975 hab./km2 Maire : Álvaro Ortiz (DC) Code postal : 3580000 Indicatif téléphonique : +56(Pays) 41(ville) XXX XX XX Les habitants se nomment les Penquistas (nom qui vient de l'ancienne imolantation de la ville à PENCO, sur la côte :	Géographie Coordonnées 36° 46' 22" Sud 73° 03' 47" Ouest Altitude 12 m Superficie 22 160 ha = 221,6 km2	Les habitants se nomment les Penquistas (nom qui vient de l'ancienne implantation de la ville à PENCO, sur la côte.
---	---	--

Ambassade de France à Santiago

Dès votre arrivée, pensez à vous inscrire sur la liste consulaire (élections, bourses françaises, services de sécurité, services sociaux...) : <http://www.ambafrance-cl.org>

Vous lirez avantagement les informations pour s'installer au Chili : <http://www.ambafrance-cl.org/-S-installer-Vivre-au-Chili->

Nous vous rappelons que le Chili est un pays sismique et que vous devez remplir à votre arrivée dans l'établissement une fiche sécurité qui est intégrée au PPMS (Plan Particulier de Mise en Sécurité) qui permet d'organiser les secours en cas d'urgence. Le Lycée est le point de rassemblement des français de la région et le Chef d'îlot, responsable en cas d'urgence, est Serge ESQUERRE.

Vous pouvez aussi consulter le site de la Maison de Français à l'étranger / Chili : <http://www.mfe.org/index.php/Portails-Pays/Chili/Vie-pratique/Entree-et-sejour>

Santé

Vous pouvez toujours vous adresser à María Arriagada, notre infirmière, qui saura vous orienter en toute confidentialité, pour vos besoins de santé.

Liste de médecins (qui parlent français et une très large majorité d'entre eux est parent d'élève)

Nom	Spécialité	Adresse	Téléphone
Carolina Gajardo	Pédiatre	Aníbal Pinto 215, of. 605	2230727
Juan Fasce	Pédiatre	Avenida Pedro De Valdivia 801 Of. 711	2733100
Roxana Maturana	Broncho-pulmonaire	Av Pedro De Valdivia 801 P.6 Of.612	2733100
Alvaro Saldaña	Cardiologue	San Martín 1332, Concepción	2290811-2290812
Ricardo Burmeister	Gynécologue	Chacabuco 1205 Concepción	2229383- 222 9064
Alvaro Marín	Gynécologue	Cochrane 1012	2236232
Philippe Massoc	Gynécologue	Chacabuco 1205 Concepción	2229383
Beatrijs Derache	Gynécologue	Chacabuco 1205 Concepción	2229383- 222 9064
Laura Campos	Endocrinologue	Av. Jorge Alessandri 3515, Talcahuano	273 4251
Iván Quevedo	Endocrinologue	San Martín, 920 - Piso 8, Concepción	2466208
Luis Aruta	Chirurgien	Orompello 61-A	2230024
Sergio Esquerré	Dentiste	Caupolicán 187, Depto 101	2234122
Francisca Torres	Dentiste	Tucapel 564 Of.53 Concepción	2238517
Paula Fernández	Médecine générale	Av Pedro De Valdivia 801, Concepción	2733100
Emilio Brunie	Neurologue	O'higgins N°98 Concepción	2236865
Rodrigo Marín	Ophthalmologiste	San Martín, 980, Concepción	2914747
Carlos Vandeputte	Orthopédique	colo colo 293 Concepción	2232019

Cliniques

- Clínica Sanatorio Alemán
Av. Pedro de Valdivia 801 Concepción
Téléphone : (41)279 6000 ; d'un portable 041 279 6000
- Clínica Universitaria de Concepción
Avenida Jorge Alessandri 2047 Talcahuano
Téléphone : (41) 266 6000 ; d'un portable 041 266 6000
- Clínica Universitaria de Concepción
Calle Molco 1145 San Pedro de la Paz, Concepción
Téléphone:(41)266 6600 ; d'un portable 041 266 600

**Pour les URGENCES notamment, il semble préférable d'aller à
Clinica del Sur
Calle Cardeño Avello, 36 - Concepción
Téléphone : (41) 212 8000 – d'un portable 041 212 8000**

PENSEZ À VÉRIFIER LA VALIDITÉ ET LE FONCTIONNEMENT DE VOS ACCORDS « SANTÉ » AVANT DE TOMBER MALADE OU ENCEINTE :

MGEN : Il n'y a pas d'accord avec la MGEN à Concepción. **À Santiago**, il y a un accord avec Clínica Las Condes, Clínica Alemana, Hospital del Trabajador et Clínica Santa María. Néanmoins il vous suffit de téléphoner à la SEM qui voit avec la structure hospitalière et soit la paye directement, soit vous fait l'avance de frais sur votre compte en France. **MGEN International** - Tél : (33) 5 49 76 66 76 - Fax : (33) 5 49 34 75 66 das@ima.eu

CFE : Si vous êtes à la CFE (surcoût financé par l'établissement pour les personnels locaux français à temps plein)
: www.cfe.fr

-Assurance responsabilité civile : possibilité de souscrire à Expatcare <http://www.expat-care.com/index.htm>

CHILI : Si vous êtes au régime chilien (AFP, ISAPRE) : voir avec nos secrétaires.

Les accidents du travail sont couverts par l'hôpital « Clínico del Sur » et aussi il y a l'Hôpital Régional (en plein centre)

Logement

Comment trouver un logement ?

Vous pouvez trouver les appartements ou maisons à louer soit à l'aide des petites annonces publiées dans le journal « El Sur », soit en circulant dans les rues du quartier où vous désirez habiter pour identifier les logements ou maisons à louer - panneaux aux fenêtres - en interrogeant les concierges des immeubles qui vous plaisent, soit en utilisant les services d'une agence immobilière. Il est à noter que les frais d'agence sont à la charge du locataire et s'élèvent au prix d'un loyer mensuel. Il ne faut pas payer d'assurance. Les dépenses basiques (gaz, lumière et eau) est environ entre \$ 40.000 et \$ 100.000.

Le loyer est payable au cours des 5 premiers jours du mois. Il est habituellement fixé en pesos chiliens, mais il peut arriver que certains propriétaires fixent leurs loyers mensuels en UF. Le cas échéant, le montant mensuel à payer variera en fonction de la valeur de la monnaie chilienne qui varie souvent à la hausse. Il est aussi à noter que le prix du loyer peut être réajusté tous les 3 mois en accord avec la variation de l'indice des prix à la consommation. Lors de la signature du bail de location, un dépôt de garantie vous sera exigé. Ce dépôt équivaut à environ 1 ou 2 mois de location. Il faut savoir qu'au moment du départ cette caution est rarement récupérée (pratique chilienne).

Si vous louez un appartement, vous aurez aussi à payer des charges communes (« *gastos comunes* ») relatives à l'entretien de l'immeuble et aux salaires des différents employés. Le montant de ces charges varie selon les services offerts dans l'immeuble (gardiens, gymnase, stationnement, etc.). Pour les maisons, différentes charges s'appliquent (jardinier, gardiens, eau surtaxée en été, électricité surtaxée en hiver, etc.). Étonnant pour nous, mais il n'y a pas d'assurance logement.

Une maison en centre-ville est extrêmement cher à la location, les loyers sont plus abordables sur Chiguayante (micro climat) et San Pedro, mais qu'il faut un moyen de transport.

Le site *Portal Inmobiliario* est très utile pour trouver un logement.

<http://www.portalinmobiliario.com/Propiedades/Busqueda/Arriendo/Departamento/Concepcion>

Le site de l'UDEC est très utile pour les pensions

<http://www.udec.cl/dise/sites/default/files/guia%20de%20pensiones.pdf>

Agences Immobilières

Mac Propiedades María Angélica Concha Dolz San Martín 645 Of. 32 Téléphone : 2244442 www.macpropiedades.cl	Jahr señoret & Cia Cristian Jahr Señoret Aníbal Pinto 215 of. 506 Téléphone : 2733343 www.jahrsenoret.cl
Rossana Crovetto Propiedades Diagonal P. Aguirre Cerda 1134 Of. 1023 Téléphone 2239222	José Luis Alegría & Cía Colo-colo 218 Téléphone : 2222444 -2226630 www.propiedadesalegría.cl
Maudier Propiedades María Isabel Maudier	LG Propiedades Lilian Garay – Tirso Ortíz Garay

San Martín 710 Of. 2 Téléphone: 2210232	Cervantes 480 2º piso Of. B Téléphone : 2910044 www.lgpropiedades.cl
--	--

Hôtels - À deux pas du lycée et de la Plaza Independencia – un peu cher mais bien – c’est là que nous logeons nos intervenants extérieurs.

Hôtel El Araucano

Caupolicán 521 Concepción - Téléphone: 56-41-2740606
<http://www.visitchile.com/es/concepcion/hotel-el-araucano.htm>

Hôtel Germania

Aníbal Pinto 295 - Concepción - Téléphone 041 - 2747000
<http://www.hotelgermania.cl>

Moins cher et tout aussi près du Lycée

Hôtel Plaza Concepción

Anibal pinto, 14 Téléphone 041 – 295 4984
<http://www.hotelplazaconcepcion.cl/>

Hôtel Alonzo de Ercilla – Colo colo 334 Téléphone 041 – 222 7984

<http://www.hotelalonsodeercilla.cl/>

Services

Restaurants

- Restaurant Don Quijote (centre-ville) - Barros Arana N°673, Concepción - Tél: (56-41) 22 46 000 - Web: www.restaurantdonquijote.cl
- Restaurant Latitud Sur (près du Parc Ecuador) - Victor Lamas N°401, Concepción - E-mail: contacto@latsur.cl - Tél.: (41)2235727
- Restaurant Fina Estampa (cuisine Peruvienne) - Calle Angol N°298 - Tél +56 (41) 222 1708 – Concepción.
- Restaurant Amanda (poissons) - Pedro de Valdivia N°1741 – Tél : (41) 3168028- Concepción.
- Restaurant la Cocina (cuisine traditionnelle) - Av. Paicaví N°246, Concepción - Tél: (41) 223 5668 - E-mail: xandra.lacocina@gmail.com - Web: www.lacocinaa.cl
- Restaurant parrilladas punto com (Viande grillé) - Bandera N°1334 – Tél (41) 273 0102 – Concepción.
- Restaurant La Pasta de la Nonna (pâtes – pizzas) - Av. Pedro de Valdivia N°521, Concepción - Tél.: (41) 279 3999 / (41) 322 5020 - Web: www.pastadelanonna.cl
- Restaurant Sur O este (cuisine traditionnelle) - Aníbal Pinto N° 241 - Concepción - Tél.: (41) 2467813
- La Parrillada de Don Talo (resto typiques, beaucoup de viande pas cher) Baquedano N°216, Tél : 291 63 63 / 323 35 93
- Rincón Campesino camino Nonguén (resto typique), Calle Camino Nonguén N°1965, Concepción en face du Zoo, Tél: (41) 249 0012

D’autres petits restaurants pour manger et se divertir pourront vous accueillir dans le centre-ville :

- Al Sur, Paicaví N°221, Concepción - programmation culturelle – près de la Plaza Perú.
- Le Bac, Colo-colo N°1 - Chef français - à l’Alliance française, connu pour ses cocottes et ses macarons.
- Pietra Santa, Diagonal Pedro Aguirre Cerda N°1255 - Local 1, Concepción qui part de la Plaza Perú, quartier Universitaire - pizzas, plein de bars.
- La Casona del Cinzano, Castellon N°881, Concepción – repas typique et musique locale
- La Bodeguita de Nicanor, Av. Argentina N° 470 A (au coin rue Rengo) – populaire et musical

- Saboré, Anibal Pinto N°294 (en face ou presque du Sur Oeste) pour manger le midi : copieux et pas cher
- Simón Pedro, Tucapel N°37 , Concepción, Tél : 2953664

Voyages

Compte tenu des prix extravagants des billets d'avion (2013 : l'AR Paris Santiago Départ Mi-juillet, retour Fin décembre est à 1777 € chez Air France, 1921 € chez LAN, 1975 € chez Ibéria), vous pouvez opter pour un billet Oneworld Explorer à 3150 €. Valable un an, il autorise 15 vols autour du monde.

Exemple : Paris - Santiago ; Santiago - île de Pâques (AR) ; Santiago - Cuzco (AR) ; Santiago - Auckland ; Auckland - Sydney ; Sydney - Perth ; Perth - Singapour ; Singapour - Tokyo ; Tokyo - Helsinki ; Helsinki - Barcelone ...
<http://oneworldrtw.innosked.com/>

TAM offre la plus grande capacité de bagage (2X32kg contre 23kg pour les autres), en passant par les Etats Unis c'est encore beaucoup plus de bagage, mais le prix et le temps augmentent aussi beaucoup.

Billets d'avion pour la France : prendre un aller-retour et modifier la date du retour permet effectivement de ne pas perdre totalement la moitié du voyage acheté à l'origine et de contourner l'impossibilité de réserver des billets retour très longtemps à l'avance. Air France facture ce service 120 € par billet en 2013 (+30 € de frais de dossier si le billet a été réservé auprès d'une agence de voyage).

Concepción est à 500 Km de Santiago. En avion AR cela correspond à 1h et 100 à 200 euros ; en bus – confortable, c'est 6h – AR à 30 euros. Par ailleurs il y a des vols directs vers Temuco, Puerto Montt et Santiago, et des cars pour un peu partout :

Avions : <http://www.carrielsur.cl/itinerarios.html>

Bus : <http://www.terminalcollao.cl/destinos.html>

En effet, le service de bus est très performant et vous permet de vous déplacer du nord au sud pour des tarifs relativement abordables. Les bus régionaux permettent de voyager pas cher, dans d'excellentes conditions de confort, partout dans le pays.

Au niveau local nous sommes à 10 / 30 mn de la plage en voiture et 2 heures de la montagne (ski).

L'obligation de passer le permis chilien ne concerne que les propriétaires de voiture. Nombreuses possibilités de location via

<http://www.rosselot.cl/> (situé à côté du lycée, qui fait des tarifs pour ceux qui viennent du lycée).

europcar.cl (qui ont l'avantage d'être parmi les rares permettant une réservation en ligne sans faire de dépôt bancaire).

hertz.cl, etc...

<http://www.autoescape.com/> peut proposer des locations de voiture à des prix souvent plus intéressants qu'en passant directement par un loueur local, surtout si on utilise le code de réduction du Guide du routard ou que l'on reçoit à intervalles réguliers quand on a déjà été client. Ils proposent une assurance "remboursement de franchise" qui peut être bien utile lorsque l'on est responsable des dommages causés mais qui ne sert a priori à rien lorsque la responsabilité d'un tiers est engagée et que la franchise vous a quand même été prélevée. Cette formule reste moins avantageuse que d'aller chez Rosselot sur la rue Chacabuco de la part d'Aurélien Villard, qui a depuis fort longtemps négocié un tarif à la journée, ce dont nous le remercions.

Apprendre l'espagnol

Cours d'espagnol à l'Alliance Française, très utiles pour les collègues et conjoints qui ne maîtrisent pas bien la langue.

La meilleure manière reste l'intégration par fréquentation des chiliens, participation aux activités, sorties, colocation...

Ouvrir un compte bancaire au Chili

Consulter votre banque en France pour être dispensé de frais bancaires sur les retraits et les virements. Cf. notamment la Société Générale (offre Jazz), ou le Crédit Agricole (offre Globe-Trotter).

Pour obtenir un compte bancaire au Chili, il faut avoir un contrat à durée indéterminée et un visa permanent. Les exigences peuvent varier d'une banque à une autre, mais généralement, il faudra un revenu ou salaire d'environ \$500.000, 3 derniers bulletins de paye et une facture pour justifier l'adresse. Consultez vos collègues qui ont cette expérience.

Les retraits en distributeurs sont de 200.000 pesos max. par jour.

La BNP permet de retirer sans frais dans les distributeurs Scotiabank au Chili, si on dispose d'une carte Visa Premier.

Il faut préciser aussi que négocier une absence de frais bancaire côté français lors de virement sur un compte chilien, n'est pas une solution intéressante car les frais français ne sont rien, par rapport aux prélèvements effectués côté français. La meilleure solution est la possibilité de pouvoir prélever à la tirette et payer avec sa CB sans avoir de frais.

En revanche un compte chilien est bien pratique pour payer l'ensemble de ses factures via internet (servipag.com) sans avoir à faire des queues interminables

Communication

En arrivant, vous pouvez vous acheter un téléphone à carte prépayée pour une vingtaine d'euros. Ainsi vous êtes joignable. Chez vous, les packs internet haut débit-TVHD-téléphone sont proposés par Movistar, Entel ou VTR : <http://vtr.com/> ; <http://www.movistar.cl>; <http://www.entel.cl>

Voiture

La première chose à faire, c'est d'**obtenir un numéro fiscal ou Rol Unico Tributario (RUT)** car vous serez soumis à une taxe lors de l'achat du véhicule. Il faut se rendre aux "Servicios de Impuestos Internos" (S.I.I.). Il faut remplir un formulaire (le F4415) disponible sur place ou sur le web et vous obtiendrez directement un document temporaire qui mentionne votre R.O.L., ce dernier est valide pendant 3 mois. Le document final sera mis à votre disposition au S.I.I. quelques semaines plus tard.

Il y a 5 documents nécessaires pour le véhicule :

- **L'assurance: "Seguro Obligatorio" ou SOAP.** Celle-ci est attachée au véhicule et non pas au propriétaire. Vous devez fournir la preuve du paiement de cette assurance afin d'obtenir le permis de circulation et l'immatriculation du véhicule. Vous pouvez vous procurer cette assurance au mois de mars de chaque année dans les différents points de vente (centre commerciaux, banques, internet, etc.). Le coût de l'assurance obligatoire est environ \$ 10.000 selon le modèle. L'obtention d'une assurance privée n'est pas obligatoire, mais fortement recommandée.
- **Le contrôle technique:** "Certificado de Revisión Técnica", ce document a une validité de 1 an (PRT Autopista Talcahuano N°3111 ou Planta Revisión Técnica Tüv Av. General Bonilla 2000 Concepción)
- **Le "Certificado de Emisiones Contaminantes"**, il a également une validité d'un an. On le fait avec le contrôle technique. Le contrôle technique coûte 10.000 pesos.
- **Le permis de circulation** ou "Permiso de Circulación" est le document final qui justifie que tous les autres documents sont en ordre et que la taxe de circulation a été acquittée. A ce propos, la taxe annuelle correspond à 1% de la valeur fiscale du véhicule.
- Le dernier document, le certificat d'inscription "certificado de inscripción y anotaciones vigentes" justifie qu'il n'y a aucune dette attachée au véhicule et liste le ou les propriétaire(s) antécédent(s) du véhicule. Il peut être obtenu au "Registro Civil" ou chez le notaire juste avant de passer à l'achat.

Enfin, il faut aller chez un notaire pour accomplir les **formalités de transfert de propriété et d'inscription à votre nom**. Avec le document temporaire obtenu auprès du S.I.I. qui mentionne votre

R.O.L., vous ne pourrez malheureusement pas le faire directement au "Registro Civil" mais uniquement chez un notaire. D'un côté, ça coûte plus cher et d'un autre, le transfert prend plus longtemps à être opéré (deux à trois semaines). Chez le notaire, vous ne devrez présenter que le document temporaire qui mentionne votre R.O.L. temporaire et votre passeport pour ensuite passer à la caisse!

Pour un véhicule neuf, la révision technique est obligatoire au Chili à partir de la deuxième année du véhicule (la date figure sur les documents du véhicule). Dans le cas d'un véhicule d'occasion, le vendeur vous remettra le document du contrôle technique qui restera valable jusqu'à la prochaine échéance.

Le permis de conduire

Le permis de conduire chilien s'obtient à la Mairie de Concepción, après avoir passé un examen théorique en espagnol portant essentiellement sur le code de la route.

Le permis de conduire chilien doit être renouvelé tous les six ans.

Si vous n'avez pas de visa diplomatique, vous êtes obligé de repasser le permis. Par contre, si vous avez un visa diplomatique, vous devez vous présenter avec votre permis de conduire français et votre RUT afin d'obtenir l'équivalence entre votre permis français et le permis chilien.

Municipalidad de Concepción

Av. O'Higgins N°525 Concepción

Departamento Licencias de Conducir

Tél. : 2266500

Le permis international est aussi reconnu si on loue une voiture. La réforme du permis de conduire de 2013 a rendu plus difficile son obtention : elle se compose d'une épreuve théorique à travers un logiciel informatique : on dispose de 45 min pour répondre à 35 questions en espagnol qui portent sur le code de la route mais aussi sur le fonctionnement du véhicule (frein, moteur...) Il faut donc réviser avant de le passer car il faut obtenir 33 réponses bonnes sinon on est recalé.

Il y a aussi une épreuve pratique, mais qui est rapide vu que normalement vous arrivez avec votre voiture pour passer le permis.

Et enfin un contrôle de la vision.

Passer le permis coûte 18.000 pesos environ et il est a priori valable le temps de votre permanence.

Permis de travail

Pour les professeurs, le lycée vous accompagne dans ces démarches.

- L'entreprise, institution ou personne qui embauche le travailleur étranger doit avoir une adresse légale au Chili.
- Le contrat de travail doit être signé chez le notaire par le travailleur ou la personne qui le représente.
- Les professionnels ou techniciens spécialisés devront accréditer leur diplôme dûment légalisé dans le Consulat du Chili dans le pays d'origine et après dans le Ministère des Affaires Etrangères au Chili. Cela ne concerne pas les professeurs – pour le moment.
- Le contrat doit respecter toutes les dispositions relatives au travail et prévisionnelles pertinentes, en plus avec toutes les exigences du "Departamento de Extranjería y Migración " du Ministère de l'Intérieur pour l'obtention de la visa sous réserve au contrat de travail.
- Également le conjoint, les parents et les enfants de deux ou l'un d'entre eux obtiendront le visa de résidence sous réserve de contrat, à condition qu'ils vivent aux dépens du titulaire du permis. Ces bénéficiaires en état de dépendance ne peuvent pas exercer une activité lucrative dans le pays.
- Un conjoint peut rester sans travailler avec un visa de touriste pendant trois mois (et il a la possibilité de renouvellement à chaque sortie du pays)
- Ce visa expire à partir du moment où est mis fin au contrat par l'une des deux parties ; après quoi, l'étranger dispose de 30 jours pour déposer une nouvelle demande de résidence, à la suite du solde de tout compte, qui doit être légalisé par les deux parties devant un notaire, et d'un nouveau contrat.

- Pour les démarches "carnet", on obtient tout d'abord une résidence temporaire d'un an, puis il faut recommencer tout le circuit administratif, le 11ème mois, pour obtenir la permanence définitive valable 5 ans, qui met plusieurs mois à nous parvenir.
- Le non-respect de ce qui précède, est une violation à la norme de la législation actuelle.

Sécurité et Urgences

La ville de Concepción n'est pas spécialement dangereuse, mais comme partout il existe une petite délinquance. Il convient donc de faire attention aux règles de sécurité élémentaire : fermer à clefs l'appartement et la voiture, ne rien laisser d'apparent dans la voiture, circuler accompagné dans les rues isolées le soir, ne pas se laisser aborder par des inconnus. Comme dans toutes les villes, attention aux parcs et endroits isolés dès le soir (notamment le *Parque Ecuador* près du lycée).

En cas de difficulté, n'hésitez pas à appeler un collègue hispanophone– chilien, ou :

Police : 133

Pompiers : 132

Ambulance : 131

Avocats parlant Français : Bruno Caprile Biermann, A. Pinto N°215, of. 810 – Tél : 224.85.91 – fax : 225.05.87

Consul de France à Santiago : M. Karl POIRIER. Numéro d'urgence (téléphone portable) : [56] (09) 88 88 42 76

► Uniquement durant la nuit, les jours fériés et week-ends, en dehors des horaires d'ouverture du consulat et en cas d'accident grave ou de situation de crise.

Consul Honoraire à Concepción: M. Juan Felipe KING. O'Higgins, 445 Bureau 305 – Concepción. Téléphone 274 8282. Réception du public les mardis et jeudis de 9h30 à 12h30. Consulat.concepcion@gmail.com

Courses, achat de meubles et d'électroménager

De nombreux supermarchés sont accessibles dans tous les quartiers. Les commerces de proximité fonctionnent aussi. Néanmoins ils ferment le samedi midi et seuls les Malls restent ouverts, jusqu'à 22h en règle générale.

Vous pouvez vous fournir, notamment en électroménagers, meubles, vêtement, parfums... dans les grands magasins ou magasins spécialisés suivants :

Falabella : www.falabella.cl ; Ripley : www.ripley.cl ; Almacenes Paris : www.paris.cl ; Homecenter Sodimac: www.sodimac.cl ; Lider : www.lider.cl

Les sites webs et boutiques en ligne de la grande distribution chilienne (Sodimac, Falabella, etc.) permettent d'équiper le logement en bénéficiant d'un choix bien plus varié et de tarifs souvent plus économiques que dans les "vrais" magasins des mêmes enseignes. Cela reste avantageux même si des frais de transport assez élevés peuvent être facturés pour la livraison au domicile. Il faut cependant disposer d'un RUT et d'une CB au même nom pour réaliser un achat dans ces conditions.

En matière de mobilier, vaisselle et linge de maison, il existe un vaste choix (grands magasins, boutiques). Vous trouverez tout ce dont vous avez besoin dans les centres commerciaux « malls » : Mall Centro, Mall Plaza del Trébol, Mall Mirador Bío-Bío... À noter qu'un magasin de solde en literie et canapés Rosen existe près du Mall Plaza del Trébol et avec un magasin en centre-ville.

Le matériel électronique est en général moins moderne qu'en France. Les modèles d'appareil photo numérique et de lecteur mp3 proposés dans la grande distribution au Chili ont environ de 6 mois à un an de retard sur les modèles disponibles en France.

Pour les courses de fruits et végétaux pour pouvez aller au marché de la Vega Monumental (21 de Mayo 3225, Hualpén) et la « Feria libre de Collao » (tous les dimanches à côté du stade Régional)

Électricité

Le courant est de 220 volts et de 50 hertz. Les prises sont identiques aux prises françaises ou nécessitent parfois un petit adaptateur bon marché.

Education

Pour ceux venant avec famille vous pouvez regarder le site du lycée www.cdegaulle.cl . La crèche coute entre 100.000 et 200.000 pesos par mois. Il y a une crèche juste à côté du lycée UBEBITOS, qui est conventionnée avec le lycée. Le CEDIN à l'Université de Concepción est très bien aussi.

Culture

Concepción est, contre toutes apparences, une ville culturelle – universitaire – mais un peu underground et avec une information peu organisée. Les villes alentours proposent aussi des activités folkloriques et culturelles à découvrir.

Les cinémas commerciaux (Cinemark : www.cinemark.cl) se trouvent dans les Malls (inclus des salles 3D). Dans le Mall Plaza del Trébol à Talcahuano on trouve la Biblioteca Viva qui a des activités avec lancement de livres, de disques, cine, etc.

L'Alliance Française (www.alliancesfrançaises.net) propose 3 cycles de cinéma le mercredi (animés par des professeurs du lycée, en lien avec l'Ambassade).

Le Théâtre Université de Concepción donne un cycle intéressant de cinéma arts et essais les mardis. Il a aussi une programmation du théâtre, danse et musique site du théâtre : www.corcudec.cl

Des cycles de cinéma sont aussi organisés par les universités.

Une autre université qui a des activités c'est l'Université Católica à l'Aula Magna (en face de la Plaza Independencia). Le casino qui se trouve près du Mall Plaza del Trébol a une salle de spectacle.

La Sala Andes a aussi des projections de films, et parfois du théâtre et de la danse.

Les Centres Culturels : Alliance Française ; Atistas del Acero : <http://www.artistasdelacero.cl> ;

En étant attentif, vous trouverez quelque chose à voir ou à faire tous les soirs.

Sport

Il y a le parc du Cerro Caracol (Parque Ecuador) et le campus de l'Université dans lequel il est possible de courir (respectivement en montée/descente ou sur du plat).

Le Club de tennis, à deux pas du lycée sur le Parc Ecuador, dispose de 10 courts de tennis en terre battue : la location d'un terrain coûte 10.000 pesos pour 2 pour une heure : les abonnements annuels sont élevés et ne valent pas la peine à moins de jouer au moins 3 fois par semaine pour être rentabilisés.

Il faut peut-être mentionner qu'il y a la possibilité de jouer au foot, le vendredi soir pour les hommes, le jeudi soir pour les femmes, dans le cadre du lycée, dans une bonne ambiance du fait des joueurs qui viennent d'horizons de travail différents au sein du lycée (agents de service, profs, surveillants...). Il y a une station de ski à Chillan

Le Club de squash <http://concepcionsquash.com/web/> situé Serrano 354, où il est possible de jouer soit via un abonnement, soit en payant par session (de 40 min : 2.000 ou 3.000 pesos la session selon l'horaire, par personne. Le club peut se charger de trouver un partenaire de jeu si la personne est seule. Location de raquette : 10.00 pesos).

Le Club YMCA <http://ymcaconcepcion.cl/2012/> à deux pas de la Plaza Independencia offre de nombreuses possibilités, dont piscine (mais de nombreuses salles de sports existent dans la ville).

Le centre multi-sportif de Llacolén <http://www.llacolen.cl/> situé à San Pedro (de l'autre de côté du fleuve Bío-Bío). Pour pouvoir rentrer il faut acheter une action qui coûte à peu près 3.000.000 de pesos et après on paye par semestre à peu près 130.000 pesos personne actionnaire et le reste de la famille environ 50.000 pesos.

Cours de danse : danse africaine (il y a des cours situés rue Orompello... des collègues pourront préciser), Academia Soraya Solaive (danse orientale principalement, mais salsa aussi, etc.) situé Lincoyán avec Chacabuco ; Flamenco (situé Angol 350, mais il y en a sûrement ailleurs aussi).

Cours de Yoga : <http://www.rukalihuen.cl/> (ils proposent pleins d'autres choses un peu ésotériques).

Pour les amateurs de foot, Concepción (et autour) il y a deux clubs de foot en première division et deux ou trois en seconde avec des tickets pour voir les matchs à des prix raisonnables (voir pas cher selon le match)

Lecture suggérée

Si vous désirez connaître un peu de l'idiosyncrasie chilienne, nous vous conseillons de lire « *Mon pays réinventé* » d'Isabel Allende ; « *Vendo casa en el barrio alto* » de Elizabeth Subercaseaux ; « *Ser niño huacho en la historia de Chile* » de Gabriel Salazar.

Information générales

Au Chili on paye les gens qui surveillent les autos dans la rue (en plus du stationnement payé à un personnel qui aura déposé un ticket sur votre pare-brise à votre arrivée), remplissage des sachets de courses par des étudiants au supermarché, (environ 500 pesos), etc.

Dans les restaurants, les prix sont affichés sans les 10 % de service : il est souhaitable de payer ce pourboire ("la propina").

Le Chili est un pays à haut risque de tremblement de terre et les tremblements de petites magnitudes sont fréquents. On s'y habitue rapidement.

En cas de séisme de faible intensité : Rentrez chez vous avec précaution, n'allumez pas de flamme avant d'avoir la certitude qu'il n'y a pas de fuite de gaz, vérifiez que personne n'est resté coincé dans les ascenseurs, prévenez les secours en cas de besoin.

En cas de séisme important :

Vous avez prévu un sac avec les produits de première nécessité – eau, lampe torche avec piles de rechange, rations alimentaires, chocolat, couverture, pharmacie de base, photocopies de vos papiers... facilement accessible en cas de tremblement de terre.

Pensez à avoir une lampe torche auprès de chaque lit – coupure d'électricité la nuit !

Vous la prenez ainsi que votre sac et évacuez le bâtiment dès l'arrêt des secousses en faisant bien attention aux objets qui sont tombés par terre et à ceux qui menacent de le faire. Surtout n'utilisez pas les ascenseurs! Coupez les réseaux de gaz, eau et électricité si vous en avez la possibilité. Eloignez-vous rapidement du bâtiment et n'y rentrez pas avant d'être assuré de la sécurité du bâtiment. Méfiez-vous des répliques. Elles se produisent fréquemment dans les minutes, les jours, les semaines, et même les mois qui suivent un tremblement de terre.

LE LIEU DE MISE EN SÉCURITÉ ET RASSEMBLEMENT POUR LES FRANÇAIS EST LE GYMNASÉ DU LYCÉE CHARLES DE GAULLE (Colo Colo 51).

Plan du centre de Concepción



1 Lycée Charles de Gaulle ; 2 Fleuve Bío-Bío ; 3 Parc Ecuador ; 4 Mall Plaza del Trébol; 5 Université de Concepción ; 6 Place Independencia